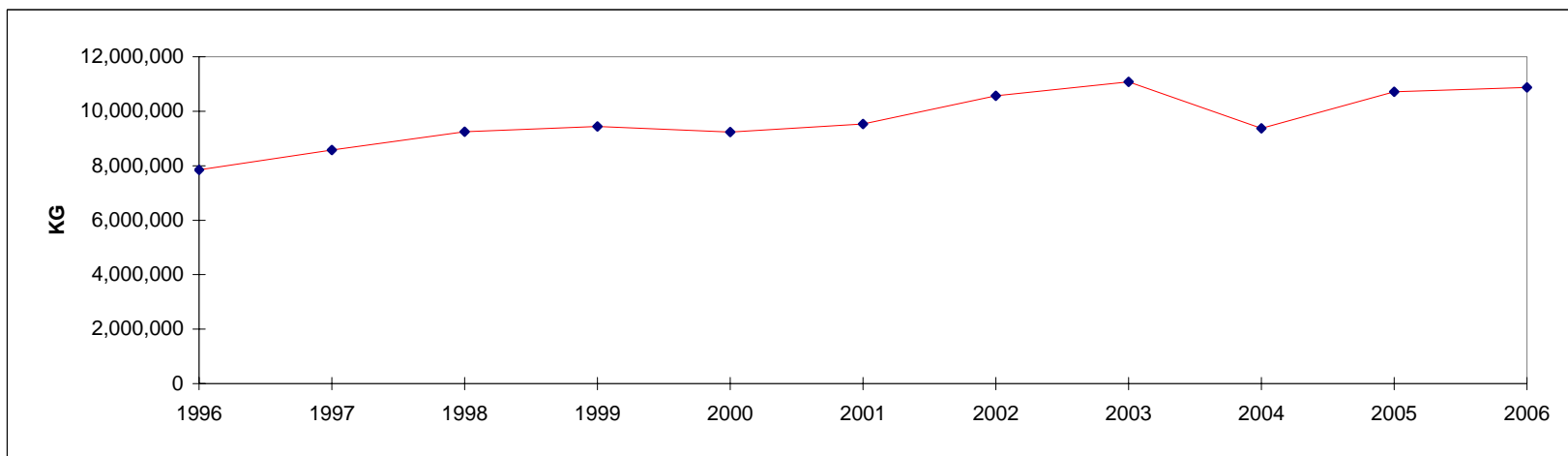


**DUCKS AND GEESE SLAUGHTERED IN REGISTERED STATIONS  
NUMBERS AND EVISCERATED WEIGHT EQUIVALENT**

| <b>YEAR<br/>ANNÉE</b> | <b>Head - Têtes</b> | <b>Kg</b>  |
|-----------------------|---------------------|------------|
| 1996                  | 3,619,384           | 7,852,050  |
| 1997                  | 3,984,759           | 8,571,532  |
| 1998                  | 4,276,423           | 9,250,787  |
| 1999                  | 4,457,468           | 9,441,755  |
| 2000                  | 4,468,844           | 9,235,302  |
| 2001                  | 4,753,365           | 9,532,869  |
| 2002                  | 5,224,158           | 10,568,068 |
| 2003                  | 5,468,059           | 11,076,088 |
| 2004                  | 4,567,060           | 9,373,775  |
| 2005                  | 5,162,291           | 10,717,568 |
| 2006                  | 5,218,013           | 10,869,268 |

**CANARDS ET OIES ABATTUS AUX POSTES ENREGISTRÉS  
NOMBRE ET ÉQUIVALENT EN POIDS ÉVISCÉRÉ**

| <b>CANADA</b> | <b>2006</b>         |                   | <b>CANADA</b> |
|---------------|---------------------|-------------------|---------------|
|               | <b>Head - Têtes</b> | <b>Kg</b>         |               |
| January       | 399,873             | 817,722           | janvier       |
| February      | 376,572             | 770,477           | février       |
| March         | 469,468             | 961,812           | mars          |
| April         | 403,118             | 838,863           | avril         |
| May           | 441,416             | 929,161           | mai           |
| June          | 440,197             | 915,310           | juin          |
| July          | 456,895             | 909,540           | juillet       |
| August        | 461,096             | 925,448           | août          |
| September     | 439,037             | 910,707           | septembre     |
| October       | 439,613             | 947,720           | octobre       |
| November      | 442,062             | 966,637           | novembre      |
| December      | 448,665             | 975,870           | décembre      |
| <b>2006</b>   | <b>5,218,012</b>    | <b>10,869,267</b> | <b>2006</b>   |
| <b>2005</b>   | <b>5,162,291</b>    | <b>10,717,568</b> | <b>2005</b>   |



Source: Canadian Food Inspection Agency, as compiled by AAFC, AID, Poultry Section  
Agence canadienne d'inspection des aliments, compilé par AAC, DIA, Section de la volaille